

Diligencia: Para hacer constar que el presente documento ha sido aprobado por el Consejo General del Consorcio de Transportes de Bizkaia de fecha:

Eginbidea: Zera jasota gera dadin ondoren alpatzen den datan, Bizkaiko Garraio Partzuergoaren Kontseilu Nagusiak agiri hau onartu duela:

2010 eta urtearen 229

Doy fe.

Feda ematen dut.

Data/Fecha: Bilbao (n), 2010/11/22

Idazkari nagusia/El secretario general



ctb

bizkaiko garraio partzuergoa
consorcio de transportes de bizkaia



CARÁTULA DEL PLIEGO DE CLÁUSULAS ADMINISTRATIVAS PARTICULARES

ADMINISTRAZIO KLAUSULA BEREZIEN PLEGUAREN AZALA

CONTRATO DE OBRAS

OBRA KONTRATUA

A.- Objeto del Contrato

Proyecto para la Realización de los trabajos de Implantación de mejoras técnicas en los ascensores de las líneas 1 y 2 del Ferrocarril metropolitano de Bilbao.

A.- Kontratuaren xedea:

Bilboko Metropoli Trenaren 1 eta 2 lineatako igogailuetan hobekuntza teknikoak egiteko proiektua.

B.- Departamento promotor

Dirección-Gerencia del Consorcio de Transportes de Bizkaia.

B.- Sail sustatzailea

Bizkaiko Garraio Partzuergoko Zuzendaritza Nagusia.

C.- Órgano de contratación

Consejo General del Consorcio de Transportes de Bizkaia.

C.- Kontratazio Organoa

Bizkaiko Garraio Partzuergoaren Kontseilu Nagusia.

D.- Presupuesto de licitación y valor estimado

D. Licitazio Aurrekontua /eta aurreikusitako balioa

LIZITAZIO AURREKONTUA PRESUPUESTO DE LICITACIÓN	292.992,52 €
BEZ %18 IVA 18%	53.998,65 €
GUZTIRA TOTAL	353.991,17 €
AURREIKUSITAKO BALIOA BEZ KANPO VALOR ESTIMADO –IVA EXCLUIDO-	292.992,52 €

E.- Anualidad/es

E.- Urterokoa/k

Año/Urtea	Importe anualidad/Urterokoaren Zenbatekoa
2010	150.000,00
2011	203.991,17 €



F.- Consignación presupuestaria

Partida 0020 51310 6011008

G.- Tramitación

Ordinaria.

H.- Procedimiento de Adjudicación

Procedimiento abierto.

I.- Criterios de Adjudicación

I.1- Criterios cuantificables automáticamente
– Sobre B.

F- Aurrekontu kontsignazioa

Partida 0020 51310 6011008

G.- Tramitazioa

Arrunta.

F- Adjudikatzeko modua

Prozedura irekia.

I- Esleipen Irizpideak

I.1.- Automatikoki zenbatzeko modukoak
diren Esleipen Irizpideak – B Gutunazala.

Azalpena	Formula	Ponderazioa
PREZIOA	PL: Lizitazio aurrekontua Pb: Eskaintza Ekonomiko baxuenaren aurrekontua P: Aurrekontua $\text{Puntuak: } \frac{40 \times (\text{PL}-\text{P})}{(\text{PL}-\text{Pb})}$	40 puntu Eskaintza ekonomikoa, proiektuak barne harturiko aurrekontu-formatuaren arabera aurkeztu beharko da.

Descripción	Fórmula	Ponderación
PRECIO	PL: Presupuesto Licitación Pb: Presupuesto de la Oferta económica más baja P: Presupuesto $\text{Puntos: } \frac{40 \times (\text{PL}-\text{P})}{(\text{PL}-\text{Pb})}$	40 puntos La oferta económica se deberá presentar siguiendo el formato de presupuesto existente en el proyecto.



I.2- Criterios no cuantificables automáticamente – Sobre C.

I.2.- Automatikoki zenbatu ezin diren Esleipen Irizpideak – C Gutunazala.

Azalpena	Ponderazioa	Aurkeztu beharreko dokumentazioa
<p>PROPOSAMEN TEKNIKOA: Eskaintzen diren esku-hartzeen zehaztasuna, justifikazioa eta garapena baloratuko da.</p> <ul style="list-style-type: none">▪ Eskaintzan jasotako lanen metodologia▪ Lanaren ikuspegi berriak gehitzeagatik, edota administrazioarentzako prestazio onuragarriagoak emateagatik eta lan osagarrien proposamenagatik, “B” gutun-azalean kostu gehigarria argi jasoz.▪ Ingurumen-zaintzako programa eta segurtasun-plana betetzea▪ Lanen programazioa. Exekuzio-epea:▪ Kalitate-ziurtagiriak	<p>60 puntu, modu honetara xehekatuta:</p> <p>30 puntu</p> <p>10 puntu</p> <p>5 puntu</p> <p>10 puntu</p> <p>5 puntu</p>	<p>“C” gutun-azalean, aurrekontuko unitate guztien definizio eta neurketak aurkeztu beharko dira, unitate bakoitzari dagokion preziorik gabe. Horrela, eskaintza bere osotasunean ulertu ahalko da.</p>



Descripción	Ponderación	Documentación a aportar
PROPUESTA TÉCNICA : Se valorará el detalle, justificación y desarrollo de las intervenciones propuestas	60 puntos desglosados de la siguiente forma:	
▪ Metodología de los trabajos incluidos en la oferta.	30 puntos	
▪ Por la introducción de nuevos enfoques al trabajo o prestaciones más beneficiosas para la administración y por propuesta de trabajos complementarios, exponiendo en el sobre "B" claramente su costo adicional	10 puntos	En este sobre "C", se deberá presentar la definición y medición de todas y cada una de las unidades del presupuesto, sin el precio asociado a cada unidad, a fin de comprender la coherencia de la oferta.
▪ Programa de vigilancia ambiental y cumplimiento del plan de seguridad	5 puntos	
▪ Programación de los trabajos. Plazo de ejecución.	10 puntos	
▪ Certificaciones de calidad	5 puntos	

1.3- Valores normales o desproporcionados en la oferta distintos o complementarios a los establecidos en la normativa (art. 136 LCSP):

Las ofertas que presenten una baja desproporcionada o anormal, es decir, que ofrezcan una reducción del precio superior a 20 unidades porcentuales por debajo de la media aritmética de los precios ofertados por

1.3.- Balio normalak edo neurrigabeak eskaintzan, araudian ezarritakoetatik desberdinak edota osagarriak (SPKLren 136.art.):

Baja neurrigabea edota ez-normala adierazten duten eskaintzak, hau da, oinarriko proiektuari lizitatzailuek eskainitako prezioen batez besteko aritmetikotik behera 20 unitateko



los licitadores al proyecto base, serán excluidas de la licitación.

Comité de expertos: José Manuel Bodegas Cañas (Presidente), Marco García Moran (vocal) y Susana Campillo (vocal-secretario). o a partir de la apertura del sobre C.

J.- Garantía provisional

3% de importe de licitación, excluido IVA.

K.- Garantía definitiva

5% del importe de adjudicación, excluido IVA.

L.- Revisión de precios

No procede.

M.- Autorización de variantes

No se admiten variantes.

N.- Plazo de ejecución/Entrega

6 meses. El inicio de la ejecución de esta obra estará supeditado al desarrollo de las obras de infraestructura del tramo Etxebarri – Basauri, así, de conformidad con lo establecido en el art. 212 de la Ley de Contratos del Sector Público, el acta de comprobación del replanteo se suscribirá como máximo en el plazo de 6 meses desde la firma del contrato.

Ñ.- Gastos de Ensayo

portzentajeko murrizketa gainditzen dutenak, lizitaziotik kanpo geratuko dira.

Adituen Batzordea: José Manuel Bodegas Cañas (Presidentea), Marco García Moran (mahaikidea) eta Susana Campillo (mahaikide-idazkaria). Txostena emateko epea: C gutunazala zabaltzen denetik hilabete.

J.- Behin-behineko bermea.

%3 lizitazio aurrekontuaren gainean, BEZ kanpo.

K.- Behin betiko bermea.

%5 adjudikazio aurrekontuaren gainean, BEZ kanpo.

L.- Prezioak berrikustea

Ez dagokio.

M.- Aldaerak onartzeko aukera

Ez da aldaerarik onartzen.

N.- Gauzatzeko/entregatzeko epea

6 hilabete. Honako obraren exekuzio-hasiera Etxebarri-Basauri bide-zatiko azpiegitura obren garapenaren menpean egongo da, eta Sektore Publikoaren Legearen 212. artikulua xedatutakoaren arabera, zuinetaren egiaztapen-akta, gehienez, sei hilabeteko epean gauzatu da kontratua sinatzen denetik zenbatzen hasita.

Ñ.- Saiakuntzaren gastuak



Porcentaje: 1%

Portzentaia: % 1

O.- Lugar de ejecución/Entrega

O.- Gauzatzeko/entregatzeko lekua

En las instalaciones de Metro Bilbao.

Metro Bilbaoren Instalazioetan.

P.- Plazo de Garantía

P.- Berme-epea

2 años.

2 urte.

Q.- Plazo de presentación de proposiciones

Q.- Proposamenak hartzeko epea

Según fecha indicada en los boletines oficiales.

Aldizkari ofizialetan ezarritako dataren arabera

R.- Lugar de presentación de las proposiciones

R.- Proposamenak aurkezteko lekua

Consortio de Transportes de Bizkaia, Ugasko bidea, nº 5-bis, primera planta, 48014 - Bilbao

Bizkaiko Garraio Partzuergoa, Ugasko bidea, 5-bis, lehenengo solairua, 48014 - Bilbo

S.- Gastos de publicidad

S.- Publizitate gastuak

Si.

Bai.

T - Clasificación de Contratistas

T1.- Kontratu-egilearen sailkapena

Según lo estipulado en el apartado 7.7.2.5 del Pliegos de Cláusulas Administrativas Particulares.

Administrazio Klausula Berezien Pleguan 7.7.2.5. atalean jasotakoaren arabera.

Por otra parte y de manera obligatoria, los licitadores deben acreditar el cumplimiento de todos los requisitos que se indican a continuación:

Bestalde, lizitatzailleek nahitaez egiaztatu beharko dituzte jarraian zehaztutako baldintza guztiak:

- a) Relación de obras similares ejecutadas en el curso de los cinco últimos años, avalada por certificados de buena ejecución para las obras más importantes; estos

- a) Azken bost urteetan exekutaturako antzeko hornikuntzen zerrenda, hornidura garrantzitsuenen exekuzio egokia egiaztatzen duten ziurtagiriekin; horietan jasoko dira:



certificados indicarán el importe, las fechas y el lugar de ejecución de los suministros y se precisará si se realizaron según las reglas por las que se rige la profesión y se llevaron normalmente a buen término; en su caso, dichos certificados serán comunicados directamente al órgano de contratación por la autoridad competente. IMPORTE MINIMO ANUAL: 10.000.000,00 € en total.

- b) Declaración sobre la plantilla media anual de la empresa y la importancia de su personal directivo durante los tres últimos años, acompañada de la documentación justificativa correspondiente. MINIMO: PLANTILLA SUPERIOR A CIENTO (100) PERSONAS.

U.- Perfil de Contratante

www.cotrabi.com

V.- Otras especificaciones

1.- Forma de pago:

Certificaciones mensuales.

2.- Seguros:

Se contratará una póliza de Responsabilidad Civil con los siguientes límites y coberturas:

- Responsabilidad Civil de Explotación con un límite no inferior de 600.000,00 € y franquicia máxima de 10.000,00 €.
- Responsabilidad Civil Productos / Post-Trabajos con un límite no inferior de

zenbatekoa, datak, eta hornidura gauzatu den lekua. Era berean, lanbideko arauak kontuan hartuta egin ziren ala ez zehaztuko da, bai eta modu egokian burutu ziren ere. Ziurtagiri horiek kontratazioaz arduratzen den organoari jakinaraziko zaizkio zuzenean. URTEKO GUTXIENKO ZENBATEKOA: 10.000.000,00 € guztira.

- b) Enpresak urtean zehar, batez beste, izan ohi duen langile-kopuruari buruzko adierazpena eta azken hiru urteetan izan duen zuzendaritzari buruzkoa, dagozkion egiaztagiriekin batera. GUTXIENEZ: EHUN (100) LAGUNETIK GORAKO LANTALDEA.

U.- Kontratu-egilearen profila

www.cotrabi.com

V.- Beste zehaztasun batzuk.

1.- Ordaintzeko era:

Hileroko ziurtapenez.

2.- Aseguruak:

Erantzukizun Zibileko poliza bat kontratatuko da, ondorengo muga eta estaldurekin:

- Ustiapen erantzukizun zibila 600.000,00 €tik gorako muga duena eta 10.000,00 € gehieneko frankizia.
- Produktuen / Lanen osteko erantzukizun zibila 600.000,00 €tik gorako muga duena



600.000,00 € y franquicia máxima de 10.000,00 €.

- Responsabilidad Civil Cruzada con un límite no inferior a 600.000,00 € y franquicia máxima de 10.000,00 €.

- Responsabilidad Civil Patronal con un límite no inferior a 600.000,00 € y franquicia máxima de 10.000,00 €.

- Sublímite por víctima Responsabilidad Civil Patronal no inferior a 180.000,00 €.

- Defensa y fianzas civiles incluido.

Se contratará póliza de Todo Riesgo Construcción por el valor de obra:

- Todo Riesgo Construcción - Incendio, Rayo, Explosión; Robo, Explotación; Impacto; Impericia; Negligencia; Actos Vandálicos y malintencionados; Riesgos de la naturaleza; Mantenimiento Amplio; Consecuencia del Error de diseño, Demolición y Desescombro; Horas extraordinarias, Huelga, Motín y Terrorismo. Se incluirá la garantía de bienes preexistentes .

- Se incluirá tanto en la póliza de Todo Riesgo Construcción como en la de Responsabilidad Civil al Consorcio de Transportes de Bizkaia como asegurado adicional. En la póliza de Responsabilidad Civil se incluirá al CTB como asegurado adicional sin perder la condición de tercero.

eta 10.000,00 € gehieneko frankizia.

- Gurutzetako erantzukizun zibila 600.000,00 €tik gorako muga duena eta 10.000,00 € gehieneko frankizia.

- Ugazaben erantzukizun zibila 600.000,00 €tik gorako muga duena eta 10.000,00 € gehieneko frankizia.

- Ugazaben erantzukizun zibileko azpimuga biktimako 180.000,00 €.

- Defentsa eta fidantza zibilak barne.

Eraikuntzaren arrisku orotako poliza bat kontratatuko da, obraren balioaren parekoa:

- Eraikuntzaren arrisku orotakoa – Sutea, Tximista, Leherketa; Lapurreta, Espoliazioa; Talka; Trebetasun-falta; Arduragabekeria; Ekintza Bandalikoak eta asmo txarrekoak; Naturaren arriskuak; Mantenu zabala; Diseinu akatsaren ondorioa, Eraipen eta obra-ondakinak kentzea; aparteko orduak, Greba, Matxinada, Terrorismoa. Aurretik dauden ondasunen bermea sartuko da.

- Eraikuntzaren arrisku orotako polizan eta Erantzukizun Zibileko polizan Bizkaiko Garraio Partzuergoa gehigarritzko aseguratu gisa sartuko da. Horrez gain, Erantzukizun Zibileko polizan, BGP gehigarritzko aseguratu gisa sartuko da, hirugarrenaren izaera galdu gabe.